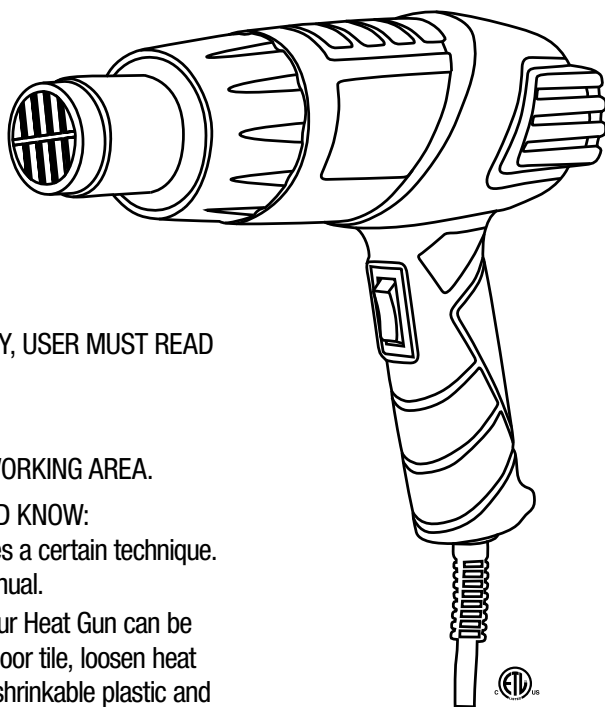


DUAL TEMPERATURE HEAT GUN



⚠ WARNING

TO REDUCE THE RISK OF INJURY, USER MUST READ INSTRUCTION MANUAL.

FOR HOUSEHOLD USE ONLY.

KEEP CHILDREN AWAY FROM WORKING AREA.

KEY INFORMATION YOU SHOULD KNOW:

- Efficient paint removal requires a certain technique. Follow instructions in this manual.
- Aside from stripping paint, your Heat Gun can be used to soften linoleum and floor tile, loosen heat sensitive adhesives, activate shrinkable plastic and thaw frozen water pipes.

For HomeRight® Customer Service, call:
1-800-264-5442 or 763-780-5115,
8 a.m. to 5 p.m. CST.

Table of Contents

CONGRATULATIONS ON YOUR PURCHASE	3
Use your HomeRight Heat Gun for these Tasks	3
Product Registration Card	3
IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	3
⚠ WARNING: Lead-based Paints	3
⚠ WARNING: May Cause Property Damage or Severe Injury	4
⚠ WARNING: Explosion or Fire	4
⚠ WARNING: Electric, May Cause Property Damage, Severe Injury or Loss of Life.....	4
⚠ WARNING: Do Not Try to Repair or Disassemble the Heat Gun Yourself	4
⚠ WARNING: Prop 65 Warning	4
HEAT GUN OPERATIONAL GUIDELINES	5
Helpful Hints Prior to Use	5
Guidelines for Removing Paint	5
How to Strip Paint.....	6
Cleaning and Maintenance	6
Storage.....	6
HEAT GUN USE GUIDE	7
Dual Temperature Specifications.....	7
Operation of the Dual Temperature.....	7
Uses and Corresponding Heat Settings for the Dual Temperature.....	7
TWO-YEAR LIMITED WARRANTY	24

Congratulations on your purchase of a HomeRight Heat Gun. Like other power tools, the Heat Gun is safe when properly used but can be dangerous if misused. It is the responsibility of the user to read all instructions before use and to use the Heat Gun properly.

Read these instructions carefully and follow all safety precautions. Failure to do so may result in personal injury and/or property damage.

If after reading this manual you still have questions, call the HomeRight Customer Service department at 1-800-264-5442 (8:00 a.m. to 5:00 p.m. CST).

Use your HomeRight Heat Gun for these tasks:

- STRIP paint and varnish for refinishing
- REMOVE bumper stickers, decals, linoleum, Formica, veneers and laminates
- SOFTEN adhesives, putty and caulk
- THAW frozen locks, pipes, roof gutters and downspouts
- LOOSEN rusted bolts, nuts and fittings
- BEND plastic pipes and sheets
- DRY and cure craft projects
- DRY and cure automotive paints and fillers (Follow the product manufacturer's recommendations.)

Product Registration Card

Please complete and return the enclosed product registration card or go to our website, www.HomeRight.com, to register.

Important Safety Instructions

PLEASE READ THESE INSTRUCTIONS PRIOR TO USE

Do not try to repair (or disassemble) the Heat Gun yourself. Repairs should be performed by a qualified shop familiar with this Heat Gun or return it to HomeRight. (See two-year warranty.) The warranty will be void if any unauthorized person opens the tool.

Be aware that heat from this tool could ignite flammable materials in hidden areas such as walls, ceilings, floors or soffit boards. The ignition of these materials may not be readily apparent and could result in property damage and personal injury.

When working in these locations, keep the Heat Gun moving in a back-and-forth motion. Lingering or pausing in one spot could ignite the panel or the materials behind it.

DO NOT LEAVE HEAT GUN UNATTENDED WHILE IT IS ON.

⚠ WARNING: LEAD-BASED PAINTS

Take extreme care when stripping paint.

The peelings, residue and vapors of paint may contain lead, which is poisonous. Any paint made prior to 1977 may contain lead, and paint applied to homes prior to 1950 is likely to contain lead. Once it is deposited on a surface, lead can be ingested through hand-to-mouth contact. Exposure to even low levels of lead can cause irreversible brain and nervous system damage. Young and unborn children are particularly vulnerable. Before beginning any paint removal process, you should determine whether the paint you are removing contains lead. This can be done by your local health department or by a professional who uses a paint analyzer to check the lead content of the paint to be removed.

LEAD-BASED PAINT SHOULD BE REMOVED ONLY BY A PROFESSIONAL AND SHOULD NOT BE REMOVED USING A HEAT GUN.

Important Safety Instructions

⚠ WARNING: MAY CAUSE PROPERTY DAMAGE OR SEVERE INJURY

1. Keep Heat Gun out of the reach of children.
2. Do not touch the nozzle while Heat Gun is on. Severe burns will result. Wear gloves to protect hands.
3. Keep moveable items secured and steady while scraping.
4. Make sure Heat Gun is cool before storing.
5. Do not leave the Heat Gun unattended. Turn off and unplug if you leave the work area.

⚠ WARNING



Do not touch nozzle
when working.
Severe burns will result.

⚠ WARNING: EXPLOSION OR FIRE

This Heat Gun produces air at extremely high temperatures (as high as 1100°F). Use it with caution to prevent combustible material from igniting.

1. Keep the Heat Gun in constant motion.
2. Be aware that heat from this tool could ignite flammable materials in hidden areas such as walls, ceilings, floors, soffit boards or behind house siding. Check these areas before applying heat and do not use if flammable materials are present, or if you are not sure. The ignition of these materials may not be readily apparent and could result in property damage and personal injury.
3. Do not use near surfaces with cracks or near metal pipes or flashing.
4. Do not use electric tools with flammable liquids or gases nearby.
5. Do not use near combustible materials such as dry grass, leaves, and paper, which can scorch and catch fire.
6. The nozzle becomes very hot. Do not lay the Heat Gun on flammable surfaces while operating or after immediately shutting off. Always set on a flat, level surface so the nozzle tip is directed upwards.
7. Do not use the Heat Gun as a hair dryer.

⚠ WARNING: ELECTRIC. MAY CAUSE PROPERTY DAMAGE, SEVERE INJURY OR LOSS OF LIFE

1. Do not disassemble.
2. Do not work in wet areas or expose the Heat Gun to rain. Do not immerse.
3. To guard against electric shock, do not have bodily contact with grounded surfaces such as pipes, ranges, radiators, aluminum ladders or other grounded devices.
4. Do not carry by the cord. Inspect cord for wear or damage.
5. Use only UL (CSA for Canada) listed extension cords rated for outdoor use.
6. If your Heat Gun has a three-prong plug in, do not remove grounding pin.

In Canada, an outlet adapter for a three-prong plug may not be used. Use only a grounded outlet with this unit.

⚠ WARNING: DO NOT TRY TO REPAIR OR DISASSEMBLE THE Heat Gun YOURSELF

Repairs should be performed by a qualified shop familiar with this tool, or return it to HomeRight. (See warranty.) The warranty will be void if any unauthorized person opens the tool.

⚠ WARNING: PROP 65 WARNING

Handling the coated electrical wires of this product exposes you to lead, a chemical known to the State of California to cause birth defects or other reproductive harm. Wash hands after use.

EXTENSION CORDS

Grounded tools require a three wire extension cord. Double insulated tools can use either a two or three wire extension cord. As the distance from the power supply outlet increases, you must use a heavier gauge extension cord. Using extension cords with inadequately sized wire causes a serious drop in voltage, resulting in loss of power and possible tool damage. Refer to the table shown below to determine the required minimum wire size.

The smaller the gauge number of the wire, the greater the capacity of the cord. For example: a 14-gauge cord can carry a higher current than a 16-gauge cord. When using more than one extension cord to make up the total length, be

Heat Gun Operational Guidelines

sure each cord contains at least the minimum wire size required. If you are using one extension cord for more than one tool, add the nameplate amperes and use the sum to determine the required minimum wire size.

HELPFUL HINTS PRIOR TO USE

- Keep the scraping tool edge clean to help make the job easier.
- Do not use the Heat Gun on surfaces that can be damaged by heat, such as vinyl, siding, gutters and window frames.
- When removing paint from window frames, the Heat Gun will soften the putty. Be careful not to gouge the putty with the scraper. The putty will firm up after it cools.
- Do not use the Heat Gun on insulated laminated window glass such as Thermopane. The glass edge expansion may break the edge seal.
- When scraping fascia, do not overheat the edges of the asphalt shingles protruding over the edge of the sheathing. Too much heat will melt the asphalt.

Removing paint with heat is safe, provided you follow the guidelines below; however, you should always keep either a container of water or an ABC fire extinguisher within reach.

GUIDELINES FOR REMOVING PAINT

1. Move the work piece outdoors. If this is not possible, keep the work area well ventilated. Open any available windows and put an exhaust fan in one of them. Be sure the fan is moving the air from inside to outside.
2. Remove or cover any carpets, rugs, furniture, clothing, cooking utensils and air ducts. If they cannot be removed, place in center of the room and cover.
3. Place drop cloths in the area to catch any paint chips or peelings. Wear protective clothing such as extra work shirts, overalls and hats.
4. Work in one room at a time. Remove furnishings or place them, covered, in the center of the room. Seal the work area from the rest of the dwelling by sealing doorways with drop cloths.
5. Children, pregnant women, women who are considering becoming pregnant and nursing mothers should not be present in the work area until the work is done and all clean up is complete.
6. Wear a dust respirator mask or a dual filter (dust and fume) respirator mask, which has been approved by the Occupational Safety & Health Administration (OSHA), the National Institute of Safety and Health (NIOSH) or the United States Bureau of Mines. These masks and replaceable filters are readily available at major home center and hardware stores. Be sure the mask fits. Beards and facial hair may keep masks from sealing properly. Change filters often. **DISPOSABLE PAPER MASKS ARE NOT ADEQUATE.**
7. Use caution when operating the Heat Gun. Keep the Heat Gun moving, as excessive heat will generate fumes, which can be unhealthy or dangerous to inhale.
8. Keep food and drink out of the work area. Wash hands, arms, and face and rinse mouth before eating or drinking. Do not smoke or chew gum or tobacco in the work area.
9. Clean up all removed paint and dust by wet mopping the floors. Use a wet cloth to clean all walls, sills and any other surfaces where paint or dust is clinging. **DO NOT SWEEP, DRY DUST OR VACUUM.** Use a high phosphate detergent or trisodium phosphate (TSP) to wash and mop areas.
10. At the end of each work session, put the paint chips and debris in a double plastic bag, close it with tape or twist ties, and dispose of properly.
11. Remove protective clothing and work shoes while still in the work area to avoid carrying dust into the rest of the dwelling. Wash work clothes separately. Wipe shoes off with a wet rag and then wash the rag with the work clothes. Wash hair and body thoroughly with soap and water.

Heat Gun Operational Guidelines

HOW TO STRIP PAINT

1. Warm air preheats the surface. The Heat Gun heats up the surface and causes the paint to soften so it can be scraped off easily without damaging the surface.
2. Hot air softens paint. Some paints soften without blistering, and some may become rubbery. Other paints may require higher heat.
3. When working with several layers of paint, it helps to heat the surface thoroughly so all the layers can be scraped away at one time.

NOTE:

- A soft wire brush may be the best tool for very intricate surfaces.
 - Mineral paints and finishes, such as cement paint and porcelain, do not soften and cannot be removed with a Heat Gun.
 - Sufficiently soften the paint so it scrapes off easily. Do not try to burn it off, as scorching the surface can discolor the wood underneath.
4. Scrape off paint as soon as it is softened. The best method to remove paint is to move the Heat Gun slowly and steadily forward at an angle to the surface, pointing the nozzle in the direction of motion. This allows you to scrape safely outside the hot air stream and keeps the scraper and the scraped surface cooler.
 5. Allow stripped surface to cool.

CLEANING AND MAINTENANCE

Never allow any liquid to get inside the Heat Gun or immerse any part of the Heat Gun into a liquid. Ensure the intake openings and the housing are clean and free of obstructions.

If necessary, use a soft, dry brush to clean the intake opening and housing. Use only mild soap and a damp cloth to clean the Heat Gun housing. Do not use household cleaners, since many contain chemicals, which could seriously damage the Heat Gun housing. Do not use gasoline, turpentine, lacquer, paint thinner, dry cleaning fluids or similar products.

STORAGE

Let the Heat Gun nozzle cool to room temperature before placing it in storage. Over time, the gun's high heat will discolor the nozzle. This is normal and will not affect the performance or life of the tool.

CLEANING

Avoid using solvents when cleaning plastic parts. Most plastics are susceptible to damage from various types of commercial solvents and may be damaged by their use. Use clean cloths to remove dirt, dust, oil, grease, etc.

⚠ WARNING: Do not at any time let brake fluids, gasoline, petroleum based products, penetrating oils, etc., come in contact with plastic parts. Chemicals can damage, weaken or destroy plastic which may result in serious personal injury.

Electric tools used on fiberglass material, wallboard, spackling compounds, or plaster are subject to accelerated wear and possible premature failure because the fiberglass chips and grindings are highly abrasive to bearings, brushes, commutators, etc. Consequently, we do not recommend using this tool for extended work on these types of materials. However, if you do work with any of these materials, it is extremely important to clean the tool using compressed air.

LUBRICATION

This tool is permanently lubricated at the factory and requires no additional lubrication.

Heat Gun Use Guide

The Dual Temperature Heat Gun package includes one Heat Gun.

Dual Temperature Heat Gun Specifications

Wattage	1350 Watts
Temperature	Dual Temperatures Low 800° F / High 1100° F
Volts	120 Volts
Amps	12.5 Amps
Heat Output	4100 BTU
Weight	1.4 lbs.
Cord Length	6 feet
Settings	High, Low, Off

Operation of the Dual Temperature Heat Gun

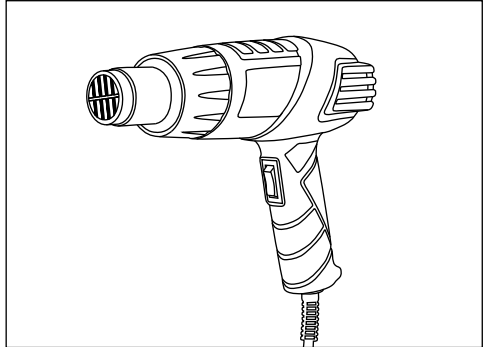
⚠ WARNING: To reduce the risk of injury, wear safety goggles or glasses with side shields.

⚠ WARNING: Be aware that material behind or in between exposed surfaces may ignite.

⚠ WARNING: To reduce the risk of burns and/or fire, keep the tool moving at all times over the material you are heating.

This product is a dual temperature control heat gun and uses a 3 position rocker type switch. Moved to the center position, marked “O”, the heat gun is turned OFF. Depress the lower switch portion completely, marked “I”, for the “Low” temperature range. Depress the upper switch portion completely, marked “II”, for the “High” temperature range.

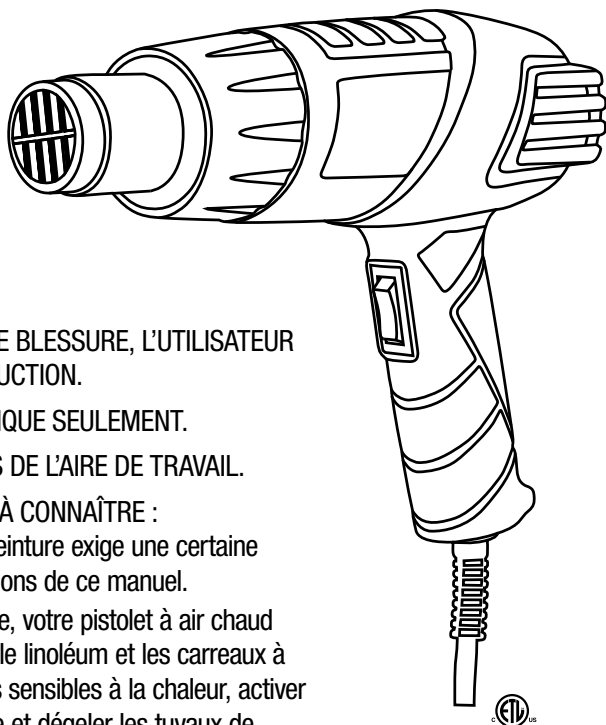
1. Plug the heat gun into a properly rated outlet.
2. If using an accessory nozzle tip, attach the desired accessory nozzle tip by sliding it onto the nose of the heat gun.
3. Depress completely the upper or lower portion of the rocker switch to obtain the desired heat range. It is suggested that you start in the lower heat range when beginning an operation and then move to the higher temperature range if needed.
4. To turn the heat gun off after use, move the switch to the center position, “O”.
5. Allow the heat gun nozzle to cool by resting the gun on the rear air intake housing and the handle, with the gun's nozzle pointing upward.



Dual Temperature Heat Gun Uses and Corresponding Heat Settings

Removal	Setting
Soften paint and varnish	High
Urethane from furniture and woodwork	Low
Stickers and bumper stickers	Low
Vinyl flooring	High
Linoleum	High
Laminate	High
Caulk	High
Window putty	High
Drying	
Drying paints and varnish	High
Metal surfaces prior to painting	High
Ignition system	Low
Drying wood or creating decorative wood scorching	High
Heating	
Shrink tube/wrap	Low
Window shrink coverings	Low
Frozen locks and water pipes	Low
Bearings and gears for assembly	High
Loosening rusted bolts	High
Other	
Thawing frozen pipes, coils, gutters, and downspouts	High
Soldering water pipes	High
Welding plastic	High
Bending plastic/polycarbonate	Low
Waxing skis	Low
Soldering copper plumbing pipe fittings	High

DEUX INTENSITÉS DE TEMPÉRATURE DÉCAPEUR THERMIQUE



⚠ AVERTISSEMENT

POUR RÉDUIRE LES RISQUES DE BLESSURE, L'UTILISATEUR
DOIT LIRE LE MANUEL D'INSTRUCTION.

DESTINÉ À UN USAGE DOMESTIQUE SEULEMENT.

TENEZ LES ENFANTS ÉLOIGNÉS DE L'AIRE DE TRAVAIL.

INFORMATIONS IMPORTANTES À CONNAÎTRE :

- Le décapage efficace de la peinture exige une certaine technique. Suivez les instructions de ce manuel.
- En plus de décaper la peinture, votre pistolet à air chaud peut être utilisé pour ramollir le linoléum et les carreaux à plancher, ramollir les adhésifs sensibles à la chaleur, activer le plastique thermorétractable et dégeler les tuyaux de plomberie gelés.

Pour le service à la clientèle, appelez au : 1-800-264-5442 ou (763) 780-5115,
de 8h00 à 17h00, heure normale du Centre.

Table des matières

FÉLICITATIONS POUR VOTRE ACHAT	11
Utilisez votre pistolet à air chaud HomeRight pour les tâches suivantes.....	11
Carte d'enregistrement du produit.....	11
CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES	11
⚠ AVERTISSEMENT : Peintures au plomb.....	11
⚠ AVERTISSEMENT : Risque de dommages matériels ou de blessures graves.....	12
⚠ AVERTISSEMENT : Risque de dommages matériels ou de blessures graves.....	12
⚠ AVERTISSEMENT : Cet appareil comporte des pièces sous tension pouvant causer des dommages matériels, des blessures graves ou mortelles.....	12
⚠ AVERTISSEMENT : Ne tentez jamais de réparer ou de démonter le pistolet à air chaud vous-même....	12
⚠ AVERTISSEMENT : Avertissement Proposition 65.....	12
MODE D'EMPLOI DU PISTOLET THERMIQUE	13
Conseils pratiques avant l'utilisation.....	13
Directives pour le décapage de la peinture.....	13
Comment décaper la peinture.....	14
Nettoyage et entretien.....	14
Rangement.....	14
GUIDE D'UTILISATION DU PISTOLET THERMIQUE	15
Caractéristiques du modèle Dual Temperature Heat Gun.....	15
Fonctionnement du modèle Dual Temperature Heat Gun.....	15
Utilisations et réglages correspondants du pistolet Dual Temperature Heat Gun.....	15
GARANTIE LIMITÉE DE DEUX ANS	24

Nous vous félicitons d'avoir acheté un pistolet à air chaud HomeRight. Tout comme les autres outils électriques, les pistolets à air chaud sont sécuritaires lorsqu'ils sont utilisés correctement, mais peuvent être dangereux dans le cas contraire. Il incombe à l'utilisateur de lire toutes les directives avant de faire fonctionner ou d'utiliser le pistolet à air chaud correctement.

Lisez attentivement ces instructions et suivez toutes les consignes de sécurité. Si ces précautions ne sont pas prises, des blessures corporelles et/ou des dommages matériels pourraient en résulter.

Si vous avez des questions après avoir lu ce manuel, appelez le service à la clientèle de HomeRight au 1 800 264-5442 (de 8h00 à 17h00, heure normale du Centre).

Utilisez votre pistolet à air chaud HomeRight® pour les tâches suivantes :

- DÉCAPER la peinture et le vernis pour la refinition
- RETIRER les autocollants, les décalcomanies, le linoléum, le Formica, le placage et les stratifiés
- RAMOLLIR les adhésifs, les mastics et les pâtes à calfeutrer
- Pour DÉGELER les verrous, tuyaux, gouttières et tuyaux de descente gelés
- DESSERRER les boulons, écrous et raccords rouillés
- PLIER les tuyaux et les panneaux de plastique
- SÉCHER et durcir les projets d'artisanat
- SÉCHER et durcir les peintures et les pâtes pour carrosserie d'automobile (suivez les recommandations du fabricant du produit.)

Carte d'enregistrement du produit

Veuillez remplir et nous faire parvenir la carte d'enregistrement ci-jointe ou enregistrer votre produit sur notre site Web à www.homeright.com.

Consignes de sécurité importantes

VEUILLEZ LIRE CES INSTRUCTIONS AVANT L'UTILISATION

Ne tentez jamais de réparer (ou de démonter) le pistolet à air chaud vous-même. Les réparations doivent être effectuées par un atelier professionnel familier avec ce pistolet à air chaud ou par HomeRight en lui retournant l'appareil. (voir la garantie de deux ans). L'ouverture de l'outil par toute personne non autorisée annulera la garantie.

Sachez que la chaleur de ce pistolet peut mettre le feu à des matériaux inflammables dissimulés dans un mur, un plafond, un plancher ou des panneaux d'avant-toit. L'inflammation d'un de ces matériaux n'étant pas toujours facile à déceler, des dommages matériels et des blessures corporelles peuvent en résulter.

Lorsque vous travaillez dans de tels endroits, bougez constamment le pistolet à air chaud dans un mouvement de va-et-vient. Aller trop lentement ou s'arrêter en un point peut enflammer le panneau ou les matériaux situés derrière.

NE LAISSEZ PAS LE PISTOLET SANS SURVEILLANCE PENDANT QU'IL EST EN MARCHÉ.

⚠ AVERTISSEMENT : PEINTURES AU PLOMB

Faites très attention lors du décapage de peintures. Les pelures, résidus et vapeurs de peinture peuvent contenir du plomb, lequel est toxique. Toute peinture datant d'avant 1977 peut contenir du plomb et la peinture des maisons bâties avant 1950 en contient très probablement. Une fois déposé sur une surface, le plomb peut être ingéré par le contact main à bouche. L'exposition même à de très faibles quantités de plomb peut causer des dommages irréversibles au cerveau et au système nerveux. Les enfants et les fœtus sont particulièrement vulnérables. Avant de commencer tout projet de décapage, vous devez déterminer si la peinture contient du plomb. Votre service de santé local ou un professionnel utilisant un analyseur de peinture peut vérifier la teneur en plomb de la peinture à décapier.

LES PEINTURES AU PLOMB NE DOIVENT ÊTRE DÉCAPÉES QUE PAR UN PROFESSIONNEL ET SANS PISTOLET À AIR CHAUD.

Consignes de sécurité importantes

⚠ **AVERTISSEMENT : RISQUE DE DOMMAGES MATÉRIELS OU DE BLESSURES GRAVES**

1. Gardez le pistolet à air chaud hors de portée des enfants.
2. Ne touchez pas la buse pendant que le pistolet à air chaud est en marche. De graves brûlures peuvent en résulter. Portez des gants afin de vous protéger les mains.
3. Stabilisez et fixez fermement les pièces lors du décapage.
4. Assurez-vous que le pistolet à air chaud est refroidi avant de le ranger.
5. Ne laissez pas le pistolet à air chaud sans surveillance. Mettez-le hors tension et débranchez-le avant de quitter l'aire de travail.

⚠ AVERTISSEMENT	
	Ne touchez pas à la buse pendant le travail. De graves brûlures peuvent en résulter.

⚠ **AVERTISSEMENT : EXPLOSION OU INCENDIE**

Ce pistolet à air chaud génère des températures extrêmement élevées (pouvant atteindre 593 °C ou 1100 °F). Il doit être utilisé avec prudence afin d'éviter toute inflammation de matériaux combustibles.

1. Maintenez le pistolet constamment en mouvement.
2. Sachez que la chaleur de ce pistolet peut mettre le feu à des matériaux inflammables dissimulés dans un mur, un plafond, un plancher, des panneaux d'avant-toit ou de parement extérieur. Vérifiez ces surfaces avant d'y appliquer de la chaleur et n'utilisez pas le pistolet lorsqu'elles comportent un matériau inflammable ou si vous n'en êtes pas sûr. L'inflammation d'un de ces matériaux n'étant pas toujours facile à déceler, des dommages matériels et des blessures corporelles peuvent en résulter.
3. N'utilisez pas le pistolet à air chaud sur des surfaces présentant des fissures ou à proximité de solins ou de tuyaux en métal.
4. N'utilisez jamais d'outils électriques à proximité de liquides ou de gaz inflammables.
5. N'utilisez pas le pistolet en présence de matériaux combustibles, tels que de l'herbe, des feuilles sèches ou du papier.
6. La buse atteint une très haute température. Par conséquent, ne déposez pas le pistolet à air chaud sur une surface inflammable lors de son utilisation ou immédiatement après l'avoir arrêté. Placez-le toujours

sur une surface plane et de niveau, la buse pointant vers le haut.

7. N'utilisez pas le pistolet à air chaud en tant que séchoir à cheveux.

⚠ **AVERTISSEMENT : ÉLECTRIQUE. PEUT CAUSER DES DOMMAGES MATÉRIELS ET DES BLESSURES GRAVES OU MORTELLES**

1. Ne démontez pas l'appareil.
2. Ne travaillez pas dans un endroit humide et n'exposez pas l'appareil à la pluie. Ne l'immergez pas dans l'eau.
3. Pour vous protéger contre les chocs électriques, évitez tout contact de votre corps avec des éléments mis à la terre, tels que tuyaux, radiateurs, cuisinières, échelles en aluminium ou tout autre dispositif mis à la terre.
4. Ne transportez jamais l'appareil en le saisissant par le cordon. Vérifiez régulièrement l'état du cordon afin de vous assurer que ce dernier n'est pas usé ou endommagé.
5. N'utilisez que des rallonges homologuées UL ou CSA (pour le Canada), prévues pour un usage à l'extérieur.
6. Si votre pistolet à air chaud dispose d'une fiche à trois broches, n'enlevez jamais la broche de mise à la terre.

Au Canada, il est interdit d'utiliser un adaptateur pour fiche à trois broches. Branchez cet appareil uniquement sur une prise murale avec mise à la terre.

⚠ **AVERTISSEMENT : NE TENTEZ JAMAIS DE RÉPARER OU DE DÉMONTÉ LE PISTOLET À AIR CHAUD VOUS-MÊME**

Les réparations doivent être effectuées par un atelier professionnel familier avec ce pistolet à air chaud ou par HomeRight en lui retournant l'appareil. (Reportez-vous à la garantie.) L'ouverture de l'outil par toute personne non autorisée annulera la garantie.

⚠ **AVERTISSEMENT : PROPOSITION 65**

La manipulation des fils électriques enrobés de ce produit vous expose à du plomb, un matériau chimique connu dans l'État de Californie pour causer des anomalies congénitales et d'autres malformations de la reproduction. Lavez-vous les mains après utilisation.

RALLONGES

Les outils avec mise à la terre requièrent une rallonge à trois brins. Les outils à double isolation peuvent être utilisés avec une rallonge à deux ou trois brins. Un calibre de rallonge doit être plus élevé au fur et à mesure que la distance avec la prise de courant augmente. Une utilisation de rallonge avec une caractéristique nominale inadéquate peut provoquer une diminution importante de la tension et causer une panne et endommager l'outil. Consulter le tableau ci-dessous afin de déterminer le calibre de fil requis.

Mode d'emploi du pistolet thermique

Plus le chiffre du calibre du fil de la rallonge est petit, plus élevée sera sa capacité. Exemple : Un cordon de calibre 14 peut transporter un courant plus élevé qu'un cordon de calibre 16. Lorsque l'on utilise plus d'une rallonge pour obtenir la longueur désirée, il faut s'assurer que le cordon comporte le calibre de fil requis. Lorsque l'on utilise qu'une rallonge pour plus d'un outil, il faut ajouter les ampères de la puissance indiquée sur la plaque et utiliser cette somme pour déterminer le calibre de cordon nécessaire.

CONSEILS PRATIQUES AVANT L'UTILISATION

- Assurez-vous de maintenir le bord du grattoir propre pour faciliter le travail.
- N'utilisez pas le pistolet à air chaud sur des surfaces pouvant être endommagées par la chaleur, telles que le vinyle, les revêtements extérieurs, les gouttières et les châssis de fenêtre.
- Lorsque vous utilisez le pistolet pour décaper des châssis de fenêtre, l'air chaud ramollit le mastic. Prenez bien soin de ne pas enlever le mastic par inadvertance avec le grattoir. Le mastic durcit à nouveau une fois refroidi.
- N'utilisez pas le pistolet à air chaud sur des fenêtres isolantes à vitrages multiples, comme les vitres Thermopane. La dilatation du verre risque de briser le joint fixé sur le pourtour des vitres.
- Lors du décapage des bordures d'avant-toit, ne surchauffez pas les bords des bardeaux d'asphalte qui dépassent la toiture. Une chaleur trop intense fait fondre l'asphalte.

Le décapage de peinture à l'aide du pistolet à air chaud est sans danger si vous suivez les directives ci-dessous. Il est néanmoins recommandé de conserver un contenant d'eau ou un extincteur ABC à portée de main.

DIRECTIVES POUR LE DÉCAPAGE DE LA PEINTURE

1. Placez l'objet à décaper à l'extérieur. Si cela est impossible, aérez correctement l'aire de travail. Ouvrez les fenêtres et placez un ventilateur dans l'une d'elles. Assurez-vous que le ventilateur chasse l'air de l'intérieur vers l'extérieur.
2. Enlevez ou couvrez les tapis, carpettes, meubles, vêtements, ustensiles de cuisine et conduits d'air. S'ils ne peuvent être enlevés, placez-les au centre de la pièce et couvrez-les.
3. Étalez une toile de peinture sur le sol pour ramasser les écailles et pelures de peinture. Portez des vêtements protecteurs comme une chemise, une combinaison et un casque de travail.

4. Travaillez dans une seule pièce à la fois. Enlevez les meubles ou placez-les, couverts, au centre de la pièce. L'aire de travail doit être isolée du reste des zones d'habitation en fermant l'embrasure des portes avec une toile.
5. Les enfants, les femmes enceintes ou potentiellement enceintes ainsi que les mères qui allaitent doivent se tenir hors de l'aire de travail jusqu'à ce que les travaux soient terminés et l'endroit nettoyé.
6. Portez un masque antipoussières ou un masque à double filtre (poussières et vapeurs) homologué par l'Occupational Safety & Health Administration (OSHA), l'Institut national pour la santé et l'hygiène professionnelles (NIOSH) ou le Bureau des Mines des États-Unis. Ces masques et leurs filtres remplaçables sont vendus dans les principaux centres de rénovation et les quincailleries. Assurez-vous que le masque est bien ajusté. Les barbes et la pilosité du visage peuvent nuire à l'étanchéité du masque. Remplacez souvent les filtres. **LES MASQUES JETABLES EN PAPIER NE CONVIENNENT PAS.**
7. Prenez garde en utilisant le pistolet à air chaud. Gardez l'outil en mouvement car une chaleur excessive génèrera des vapeurs nocives ou dangereuses pouvant être inhalées par l'utilisateur.
8. Gardez les aliments et boissons hors des lieux de travail. Lavez-vous les mains, les bras et le visage, et rincez-vous la bouche avant de manger ou de boire. Ne fumez pas et ne mâchez ni gomme ni tabac dans l'aire de travail.
9. Enlevez tous les résidus et poussières de peinture et lavez le plancher à la vadrouille. Utilisez un chiffon humide pour laver les murs, les seuils et toute surface sur laquelle la peinture et la poussière peuvent s'accrocher. **NE PAS BALAYER, ÉPOUSSETER NI ASPIRER.** Utilisez un détergent à haute teneur en phosphate ou du phosphate trisodique (TSP) pour nettoyer les lieux et laver le plancher.
10. À la fin de chaque séance de travail, placez les écailles de peinture et les débris dans un double sac de plastique, fermez-le avec du ruban ou une attache et jetez-le comme il convient.
11. Enlevez les vêtements protecteurs et les chaussures de travail sur place pour éviter de transporter des poussières dans le reste de l'habitation. Lavez les vêtements de travail séparément des autres vêtements. Essuyez les chaussures avec un chiffon humide qui sera ensuite lavé avec les vêtements de travail. Lavez-vous les cheveux et le corps à l'eau et au savon.

Mode d'emploi du pistolet thermique

COMMENT DÉCAPER LA PEINTURE

1. L'air moyennement chaud préchauffe la surface. Le pistolet à air chaud chauffe la surface, ramollissant la peinture de sorte que celle-ci peut être enlevée facilement sans endommager la surface.
2. L'air très chaud ramollit la peinture. Certaines peintures se ramollissent sans se boursoufler ou adoptent une consistance de caoutchouc. D'autres exigent plus de chaleur.
3. Lorsqu'il y a plusieurs couches de peinture, il est préférable de chauffer la surface en profondeur, de sorte que toutes les couches puissent être retirées en une seule fois.

REMARQUE :

- Une brosse métallique est probablement l'outil idéal pour travailler sur des surfaces complexes.
- Les peintures et les finis à base de minéraux, tels que la peinture de ciment et la porcelaine, ne se ramollissent pas et ne peuvent donc pas être décapés au moyen du pistolet à air chaud.
- Ramollissez suffisamment la peinture pour pouvoir l'enlever facilement avec un grattoir. N'essayez pas de la brûler, car la surchauffe de la surface risque de noircir le bois en dessous.
- 4. Grattez la peinture dès qu'elle est ramollie. La meilleure méthode pour enlever la peinture consiste à déplacer le pistolet lentement et régulièrement vers l'avant, tout en le tenant incliné par rapport à la surface et en orientant la buse dans la direction du mouvement. Ce procédé permet de décaper la peinture en toute sécurité, à l'abri du jet d'air chaud et sans chauffer outre mesure la surface décapée et le grattoir.
- 5. Laissez refroidir la surface décapée.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Ne jamais laisser pénétrer un liquide à l'intérieur du pistolet thermique ou immerger une des parties de ce dernier dans un liquide. S'assurer que les orifices d'admission et le boîtier sont propres et ne sont pas obstrués.

Si nécessaire, utiliser une brosse douce et sèche pour nettoyer les orifices d'admission et le boîtier. Utiliser seulement un savon doux et un linge humide pour nettoyer le boîtier du pistolet thermique. Ne pas utiliser de nettoyeurs domestiques, car ils peuvent contenir des produits chimiques, pour éviter d'endommager gravement le boîtier du pistolet thermique. Ne pas utiliser d'essence, de térébenthine, de laque, de diluant, de produits de nettoyage à sec ou autres produits semblables.

RANGEMENT

La buse du pistolet à air chaud doit être refroidie à la température de la pièce avant de ranger l'outil. Avec le temps, la haute température du pistolet noircira la buse. C'est un effet normal qui n'affectera en rien le rendement de l'outil.

NETTOYAGE

Éviter l'utilisation de solvants pour nettoyer les pièces en plastique. La plupart des plastiques peuvent s'endommager s'ils sont frottés avec divers types de solvants commerciaux et peuvent s'endommager suite à leurs utilisations. Utiliser des linges propres pour enlever la poussière, l'huile, la graisse, etc.

⚠ AVERTISSEMENT : Ne jamais permettre la fuite de liquides pour freins, d'essence, de produits à base de pétrole, d'huiles pénétrantes et autres entrer en contact avec les pièces en plastique. Les produits chimiques peuvent endommager, affaiblir ou détruire le plastique et occasionner des blessures graves.

Les outils électriques utilisés pour les matériaux comme la fibre de verre, panneaux muraux, plâtres à reboucher ou le plâtre sont susceptibles d'accélérer l'usure et les défauts prématurés parce que les éclats de fibre de verre et de défilage sont très abrasifs pour les engrenages, balais, commutateurs et autres. À cet effet, il n'est pas recommandé d'utiliser cet outil pendant une période prolongée sur ces types de matériaux. Cependant, lorsqu'il faut travailler avec ces types de matériaux, il est extrêmement important de nettoyer l'outil en utilisant de l'air comprimé.

LUBRIFICATION

Cet outil a été entièrement lubrifié en usine et ne requiert aucune lubrification ultérieure.

Guide de fonctionnement du pistolet thermique

L'emballage du modèle Dual Temperature Heat Gun comprend un pistolet à air chaud.

Caractéristiques du modèle Dual Temperature Heat Gun

Puissance	Jusqu'à 1350 watts
Température	Deux températures
	Basse 417 °C / Élevée 593 °C
Volts	120 volts
Ampères	12.5 ampères
Sortie d'air chaud	4100 BTU
Poids	0,6 kg
Longueur du cordon	1,8 m
Réglages de température	Haute, Basse, Arrêt

Fonctionnement du modèle Dual Temperature Heat Gun

⚠ **AVERTISSEMENT** : Porter des lunettes de sécurité ou de protection avec des écrans latéraux pour réduire le risque de blessures.

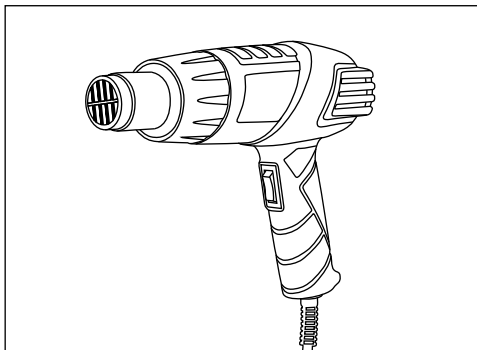
⚠ **AVERTISSEMENT** : Surveiller le risque d'inflammabilité du matériau situé derrière et au centre des surfaces exposées.

⚠ **AVERTISSEMENT** : Garder toujours l'outil en mouvement sur le matériau à chauffer pour réduire le risque de brûlures et d'incendie.

Ce produit est équipé d'une commande de température double à interrupteur basculant à 3 positions. Déplacé au centre, marqué « 0 », le pistolet thermique ne fonctionne pas. Enfoncer complètement la partie inférieure de l'interrupteur, marquée « I », pour passer à la température moins élevée (Low).

Appuyer complètement la partie de l'interrupteur vers le haut, marquée « II » pour obtenir l'échelle de température élevée (High).

1. Brancher le pistolet thermique dans une prise de courant ayant les bonnes caractéristiques nominales.
2. Lorsque l'on utilise une buse, installer la buse en l'insérant sur le nez du pistolet thermique.
3. Appuyer complètement la partie supérieure ou inférieure de l'interrupteur basculant pour obtenir l'échelle de chaleur désirée. Il est suggéré de commencer la tâche en utilisant l'échelle de basse température puis d'augmenter l'échelle de température si nécessaire.
4. Pour éteindre le pistolet thermique, déplacer l'interrupteur au centre, marqué « 0 ».
5. Laisser refroidir la buse du pistolet thermique en déposant le pistolet sur l'admission d'air arrière du boîtier et la poignée tout en dirigeant la buse vers le haut.



Dual Temperature Heat Gun

Utilisations et réglages de chaleur correspondants

Retrait	Réglage
Ramollir la peinture et le vernis	Élevée
Uréthane des meubles et boiseries	Faible
Autocollants et autocollants de pare-chocs	Faible
Planchers de vinyle	Élevée
Linoléum	Élevée
Laminé	Élevée
Calfeutrage	Élevée
Mastic de fenêtre	Élevée

Séchage

Sécher les peintures et vernis	Élevée
Surfaces métalliques avant de peindre	Élevée
Système d'allumage	Faible
Séchage du bois ou création de roussissement décoratif du bois	Élevée

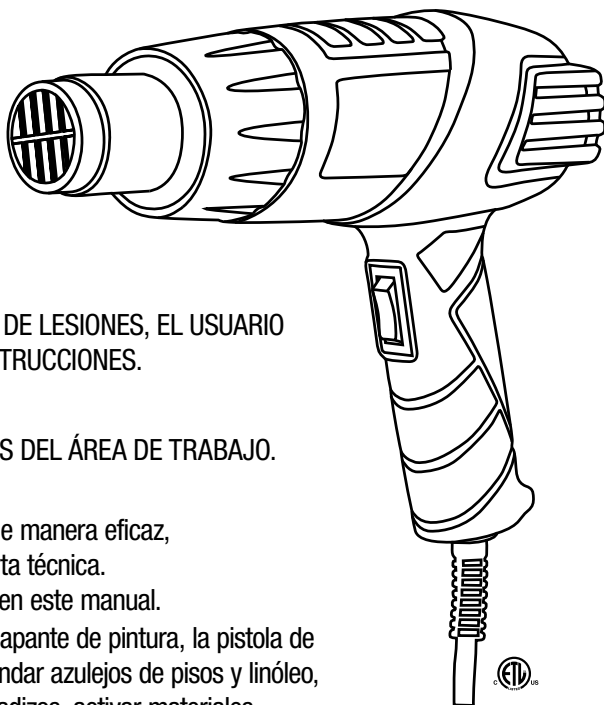
Chauffage

Rétrécissement des tubes et pellicules	Faible
Rétrécissement des isolants pour fenêtre	Faible
Verrous et tuyaux d'eau gelés	Faible
Roulements et engrenages d'assemblage	Élevée
Desserrage de boulons rouillés	Élevée

Autre

Dégeler les tuyaux, bobines, gouttières et tuyaux de descente	Élevée
Brasage de conduites d'eau	Élevée
Souder le plastique	Élevée
Plier le plastique et le polycarbonate	Faible
Farter les skis	Faible
Brasage des adaptateurs de tuyauterie en laiton	Élevée

TEMPERATURA DOBLE PISTOLA DE CALOR



⚠ ADVERTENCIA

PARA DISMINUIR LOS RIESGOS DE LESIONES, EL USUARIO DEBE LEER EL MANUAL DE INSTRUCCIONES.

SÓLO PARA USO DOMÉSTICO.

MANTENGA A LOS NIÑOS LEJOS DEL ÁREA DE TRABAJO.

INFORMACIÓN IMPORTANTE:

- Para poder quitar la pintura de manera eficaz, es necesario hacerlo con cierta técnica. Siga las instrucciones dadas en este manual.
- Además de usarse como decapante de pintura, la pistola de calor sirve también para ablandar azulejos de pisos y linóleo, aflojar adhesivos termoquebradizos, activar materiales de plástico termoencogible y descongelar tuberías de agua congelada.

Para comunicarse con el departamento de servicio al cliente de HomeRight,
llame al: 1-800-264-5442 ó 763-780-5115,
de 8:00 a. m. a 5:00 p. m. (hora del Centro de EE. UU.).

Índice

FELICITACIONES POR SU COMPRA	19
Usos de la pistola de calor HomeRight.....	19
Tarjeta de registro del producto	19
INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES	19
⚠ ADVERTENCIA: Pinturas con plomo	19
⚠ ADVERTENCIA: Puede causar daños materiales o lesiones graves	20
⚠ ADVERTENCIA: Explosión o incendio	20
⚠ ADVERTENCIA: Riesgo eléctrico, puede causar daños materiales, lesiones graves o pérdida de la vida.....	20
⚠ ADVERTENCIA: No trate de reparar ni de desarmar la pistola de calor.	20
⚠ ADVERTENCIA: Advertencia de la prop. 65.....	20
PAUTAS DE FUNCIONAMIENTO DE LA PISTOLA DE CALOR	21
Sugerencias útiles antes de comenzar	21
Directrices para quitar pintura.....	21
Cómo quitar pintura.....	22
Limpieza y mantenimiento	22
Almacenamiento	22
GUÍA DE USO DE LA PISTOLA DE CALOR	23
Especificaciones del modelo Dual Temperature Heat Gun	23
Funcionamiento del modelo Dual Temperature Heat Gun.....	23
Usos y ajustes de calor correspondientes para el modelo Dual Temperature Heat Gun	23
GARANTÍA LIMITADA DE DOS AÑOS	24

Felicitaciones por su adquisición de una pistola de calor HomeRight. Al igual que otras herramientas eléctricas, la pistola de calor no presenta riesgos si se usa de manera adecuada, pero en caso contrario puede ser peligrosa. El usuario debe responsabilizarse de leer todas las instrucciones antes de utilizarla, y hacer uso de los procedimientos correctos al hacerla funcionar.

Lea detenidamente estas instrucciones y observe todas las precauciones de seguridad; de lo contrario, podrían producirse lesiones y/o daños materiales.

Si después de leer este manual tiene todavía preguntas, llame al departamento de servicio al cliente de HomeRight® al teléfono 1-800-264-5442 (8:00 a. m. a 5:00 p. m., hora del Centro de EE. UU.)

Usos de la pistola de calor HomeRight®

- QUITAR pintura y barnices para trabajos de reacabado
- DESPEGAR adhesivos de parachoques, calcomanías, linóleo, Formica, chapas y laminados
- ABLANDAR adhesivos, masilla y material de calafateo
- DESCONGELE cerraduras, tuberías, canaletas y bajadas pluviales congeladas
- AFLOJAR ajustes, tuercas y pernos oxidados
- DOBLAR tubos y láminas de plástico
- SECAR y endurecer proyectos de artesanías
- SECAR y endurecer pinturas y rellenos de automóviles (se deben observar las recomendaciones del fabricante del producto.)

Tarjeta de registro del producto

Sírvase rellenar la tarjeta de registro del producto anexa y enviárnosla, o regístrese en nuestro sitio web: www.homeright.com.

Instrucciones de seguridad importantes

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE USAR ESTE PRODUCTO.

No trate usted de reparar ni de desarmar la pistola de calor. Cualquier reparación deberá estar a cargo de un taller calificado cuyo personal esté familiarizado con esta pistola de calor, o deberá enviarse la unidad a HomeRight. (Consulte el apartado de garantía de 2 años.) En caso de que una persona no autorizada abra la herramienta, se anulará la garantía.

Tenga presente que el calor de esta herramienta podría incendiar materiales inflamables en áreas ocultas detrás de paredes, cielo rasos, pisos o tablas de soffito. Es posible que la ignición de estos materiales no sea inmediatamente obvia y podría dar lugar a daños materiales y lesiones personales.

Al trabajar en estos lugares, mantenga siempre la pistola de calor con un movimiento hacia adelante y hacia atrás; si hace pausas o la deja en un solo punto, podrían encenderse el panel o los materiales que estén detrás del mismo.

NO DEJE DESATENDIDA UNA PISTOLA DE CALOR QUE ESTÉ ENCENDIDA.

⚠ ADVERTENCIA: PINTURAS CON PLOMO

Tenga muchísimo cuidado al quitar pintura de una superficie. Las peladuras, los residuos y los vapores de pintura pueden contener plomo, que es un elemento venenoso. Cualquier pintura hecha antes del año 1977 podría contener plomo, y es muy probable que las pinturas aplicadas a casas antes de 1950 contengan plomo. Una vez que se deposita en una superficie, es posible ingerir el plomo a través del contacto de la mano a la boca. La exposición a niveles de plomo, incluso bajos, puede causar daños irreversibles al cerebro y al sistema nervioso; los fetos y los niños pequeños son particularmente vulnerables. Antes de comenzar cualquier proceso de eliminación de pintura, es importante determinar si dicha pintura contiene plomo. Esto puede hacerlo el departamento de salud local o un profesional que determine el nivel de plomo de la pintura en cuestión mediante un analizador de pintura.

EL DECAPADO DE SUPERFICIES QUE CONTENGAN PINTURAS DE PLOMO DEBE ESTAR A CARGO DE UN PROFESIONAL, Y NO DEBE REALIZARSE CON UNA PISTOLA DE CALOR.

Instrucciones de seguridad importantes

⚠ ADVERTENCIA: PUEDE CAUSAR DAÑOS MATERIALES O LESIONES GRAVES

1. Mantenga la pistola de calor lejos del alcance de los niños.
2. No toque la boquilla mientras la pistola de calor esté encendida porque puede ocasionar quemaduras graves. Protéjase las manos con guantes.
3. Mantenga fijos y estables los artículos portátiles mientras los decapa.
4. Asegúrese de que la pistola de calor esté fría antes de guardarla.
5. No deje desatendida la pistola de calor. Si debe salir del área de trabajo, apáguela y desconéctela.

⚠ ADVERTENCIA



No toque la boquilla mientras esté trabajando porque puede ocasionar quemaduras graves.

⚠ ADVERTENCIA: EXPLOSIÓN O INCENDIO

La pistola de calor produce aire a temperaturas extremadamente altas (hasta 593 °C). Úsela con cuidado para evitar la ignición de los materiales combustibles.

1. Mantenga la pistola de calor en movimiento constante.
2. Tenga presente que el calor de esta herramienta podría incendiar materiales inflamables de áreas ocultas detrás de paredes, techos, pisos, tablas de soffito o detrás del revestimiento exterior de la casa. Revise estas áreas antes de aplicar calor y no use la pistola en presencia de materiales inflamables, o si no se sabe si los hay. Es posible que la ignición de estos materiales no sea inmediatamente obvia y podría dar lugar a daños materiales y lesiones personales.
3. No use la pistola cerca de superficies agrietadas ni cerca de tubería de metal o cubrejuntas metálicas.
4. No use herramientas eléctricas cerca de líquidos o gases inflamables.
5. No use la pistola cerca de materiales combustibles (como pasto y hojas secas y papel), que se pueden quemar e incendiar.
6. La boquilla se pone muy caliente. No coloque la pistola de calor sobre superficies inflamables mientras la maneja o inmediatamente después de apagarla. Siempre colóquela en una superficie plana y nivelada de manera que la boquilla quede orientada hacia arriba.
7. No use la pistola de calor como secador de pelo.

⚠ ADVERTENCIA: RIESGO ELÉCTRICO. PUEDE CAUSAR DAÑOS MATERIALES, LESIONES GRAVES O PÉRDIDA DE LA VIDA

1. No desarme la pistola de calor.
2. No trabaje en áreas húmedas ni exponga la pistola de calor a la lluvia. No la sumerja.
3. Para protegerse contra descargas eléctricas, no ponga su cuerpo en contacto con superficies conectadas a tierra tales como tuberías, estufas, radiadores, escaleras de aluminio ni otros dispositivos conectados a tierra.
4. No la porte por el cordón. Inspeccione el cordón para ver si tiene desgaste o daños.
5. Use sólo cordones de extensión especificados por UL (CSA para Canadá) clasificados para uso exterior.
6. Si su pistola de calor tiene un enchufe de tres patas, no le quite la pata de conexión a tierra.

En Canadá no se pueden usar adaptadores para tomacorriente que enchufes de tres patas. Esta unidad debe enchufarse únicamente a tomacorrientes con conexión a tierra.

⚠ ADVERTENCIA: NO TRATE DE REPARAR NI DE DESARMAR LA PISTOLA DE CALOR

Cualquier reparación deberá estar a cargo de un taller calificado cuyo personal esté familiarizado con esta herramienta, o se deberá enviar la unidad a HomeRight. (Consulte la garantía.) En caso de que una persona no autorizada abra la herramienta, se anulará la garantía.

⚠ ADVERTENCIA: ADVERTENCIA DE LA PROP. 65

La manipulación de los cables eléctricos revestidos de este producto puede causar exposición al plomo, que es un elemento químico conocido en el estado de California como causante de defectos de nacimiento u otros daños al aparato reproductor. Lávese las manos después de manipular los.

CABLES DE PROLONGACIÓN

Las herramientas con conexión a tierra requieren un cable de prolongación trifilar. Las herramientas con doble aislación pueden usar un cable de prolongación bifilar o trifilar. Cuanto mayor sea la distancia desde el tomacorriente, mayor debe ser el calibre del cable de prolongación. El uso de cables de prolongación con la cantidad de alambres inapropiada puede causar una importante baja de tensión y, consecuentemente, pérdida de la energía y posibles daños a la herramienta. Consulte la siguiente tabla para determinar el calibre mínimo necesario del cable.

Pautas de funcionamiento de la pistola de calor

Cuanto menor sea el calibre del cable, mayor será la capacidad del mismo. Por ejemplo: un cable de calibre 14 puede transportar una cantidad de corriente mayor que un cable de calibre 16. Cuando use más de un cable de prolongación para lograr cubrir toda la distancia, corrobore que cada cable tenga, al menos, el calibre necesario. Si está usando un cable de prolongación para más de una herramienta, sume los amperes indicados en la placa de identificación y use la cantidad total para determinar cuál es el calibre de cable necesario.

SUGERENCIAS ÚTILES ANTES DE COMENZAR

- Mantenga limpio el borde de la herramienta de raspado para facilitar el trabajo.
- No use la pistola de calor en superficies que se puedan dañar con el calor tales como revestimientos exteriores de vinilo, canales y marcos de ventanas.
- Cuando quite pintura de marcos de ventanas, la pistola de calor suavizará la masilla. Tenga cuidado de no penetrar en la masilla con el raspador. La masilla se endurecerá después de que se enfríe.
- No aplique la pistola de calor a vidrio laminado de aislamiento para ventanas como Thermopane. La expansión del borde del vidrio puede romper el sello del borde.
- Al raspar impostas, no caliente excesivamente los bordes de las tejas de asfalto que sobresalen del borde del revestimiento. Demasiado calor fundirá el asfalto.

El decapado de pintura por calor es seguro si se observan las pautas siguientes; sin embargo, tenga siempre a la mano un recipiente con agua o un extintor ABC.

DIRECTRICES PARA QUITAR PINTURA

1. Ponga la pieza que se va a decapar al aire libre. Si eso no fuera posible, mantenga bien ventilada la zona de trabajo. Abra todas las ventanas existentes y ponga un extractor de aire en una de ellas. Asegúrese de que el extractor esté extrayendo el aire de adentro hacia fuera.
2. Quite o cubra alfombras, tapetes, muebles, ropa, utensilios de cocina y conductos de aire. Si estos objetos no pueden quitarse, póngalos en el centro del cuarto y cúbralos.
3. Ponga paños en el piso para que recojan las virutas y peladuras de pintura. Póngase ropa protectora tal como camisas de trabajo adicionales, overoles y casco.
4. Trabaje en un cuarto a la vez. Saque los muebles o colóquelos en el centro del cuarto, cubiertos. Coloque paños en la parte inferior de las puertas para así sellar las zonas de trabajo y aislarlas del resto de la residencia.

5. No permita en la zona de trabajo la presencia de niños, mujeres embarazadas (o que estén considerando quedar embarazadas) y madres que estén amamantando, hasta que todo el trabajo esté finalizado y la zona esté limpia.
6. Póngase una careta antipolvo o una máscara para polvo de doble filtro (polvo y vapores) que esté aprobada por el Organismo de Seguridad y Salud en el Trabajo (Occupational Safety & Health Administration, OSHA), el Instituto Nacional de Seguridad y Salud (National Institute of Safety and Health, NIOSH) o el Departamento de Minas de los Estados Unidos (United States Bureau of Mines). Estas máscaras y filtros reemplazables están disponibles en ferreterías y tiendas del ramo. Compruebe que la máscara le quede ajustada; las barbas y el vello facial pueden impedir el sellado apropiado de la careta o máscara. Cambie los filtros a menudo. **LAS MÁSCARAS DE PAPEL DESECHABLES NO SON ADECUADAS PARA ESTAS LABORES.**
7. Tenga cuidado al manejar la pistola de calor. Mantenga siempre la pistola de calor en movimiento, puesto que el exceso de calor generará vapores que podrían afectar la salud y ser peligrosos si se inhalan.
8. No permita alimentos ni bebidas en el área de trabajo. Lávese las manos, los brazos y la cara, y enjuáguese la boca antes de comer o beber. No fume ni masque goma de mascar ni tabaco en el área de trabajo.
9. Limpie el polvo y la pintura decapados pasando un trapeador mojado por el piso. Limpie con un trapo mojado todas las paredes, los marcos de ventanas y cualquier otra superficie que tenga restos de pintura o polvo. **NO BARRA, ASPIRE CON ASPIRADORA NI TAMPOCO LIMPIE EL POLVO CON UN TRAPO SECO.** Lave las áreas y páseles un trapeador con detergente de alto fosfato o fosfato trisódico (TSP).
10. Al finalizar cada sesión de trabajo, ponga las virutas de pinturas y la suciedad en una bolsa doble de plástico, ciérrela con cinta pegante o alambres de amarre y deséchelas de la manera correcta.
11. Quítese la ropa protectora y los zapatos de trabajo en el área de trabajo para evitar transportar el polvo al resto de la residencia. Lave las ropas de trabajo por separado. Limpie los zapatos con un trapo mojado que deberá lavar después con las ropas de trabajo. Lávese muy bien el cabello y el cuerpo con agua y jabón.

Pautas de funcionamiento de la pistola de calor

CÓMO QUITAR PINTURA

1. El aire tibio precalienta la superficie. La pistola de calor calienta la superficie y hace que la pintura se ablande para poderla raspar fácilmente sin dañar la superficie.
2. La pintura se ablanda con el aire caliente. Algunas pinturas se ablandan sin formar ampollas y algunas se pueden volver gomosas, mientras que otras podrían requerir temperaturas más altas.
3. Cuando trabaje con varias capas de pintura, ayuda si se calienta completamente la superficie para que todas las capas se puedan quitar al mismo tiempo.

NOTA:

- Un cepillo de alambre suave puede ser la mejor herramienta para superficies intrincadas.
- Las pinturas y los acabados minerales tales como la pintura de cemento y porcelana no se ablandan y no se pueden quitar con la pistola de calor.
- Suavice la pintura lo suficiente para que se pueda raspar con facilidad. No trate de quemarla, porque el quemado de la superficie podría decolorar la madera subyacente.
- 4. Raspe y saque la pintura tan pronto como se ablande. El mejor método para quitar la pintura es mover lenta y constantemente la pistola de calor hacia adelante haciendo un ángulo con la superficie, apuntando la boquilla hacia la dirección del movimiento. Esto le permite raspar con seguridad fuera del chorro de aire caliente y mantiene más fríos el raspador y la superficie que se está raspando.
- 5. Permita que se enfríe la superficie decapada.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Nunca deje que se vuelque líquido sobre la pistola de calor ni sumerja ninguna de sus partes en líquido. Corrobore que las entradas de aire y la carcasa estén limpias y no presenten obstrucciones.

Si fuera necesario, use un cepillo limpio y blando para limpiar las entradas de aire y la carcasa. Use únicamente jabón suave y un paño húmedo para limpiar la carcasa de la pistola de calor. No utilice limpiadores de uso doméstico dado que muchos contienen químicos que podrían dañar seriamente la carcasa de la pistola de calor. No use gasolina, aguarrás, laca, disolvente de pintura, líquidos para limpieza en seco u otros productos similares.

ALMACENAMIENTO

Antes de guardar la pistola de calor debe esperar a que la boquilla se enfríe a temperatura ambiente. Con el paso del tiempo, el alto calor de la pistola hará que la boquilla se decolore. Esto es normal y no afectará el rendimiento ni la vida de la pistola.

LIMPIEZA

Evite usar solventes para limpiar las piezas de plástico. La mayoría de los plásticos pueden sufrir daños como consecuencia del uso de diversos tipos de solventes comerciales. Use paños limpios para quitar la suciedad, el polvo, el aceite, la grasa, etc.

⚠ ADVERTENCIA: En ningún momento permita que líquidos de freno, gasolina, productos a base de petróleo, aceites penetrantes, etc., entren en contacto con las piezas de plástico. Los productos químicos pueden dañar, debilitar o destruir el plástico y, esta situación puede causar graves lesiones personales.

Las herramientas eléctricas que se utilizan sobre material o paneles de fibra de vidrio, compuestos de masilla o yeso están expuestas a un desgaste más rápido y un posible mal funcionamiento prematuro, dado que las esquirlas y partículas de la fibra de vidrio son altamente abrasivas para los cojinetes, escobillas, conmutadores, etc. Por tal motivo, no recomendamos utilizar esta herramienta para tareas prolongadas sobre estos tipos de materiales. No obstante, si utiliza la herramienta sobre cualquiera de estos materiales, es de suma importancia que la limpie con aire comprimido.

LUBRICACIÓN

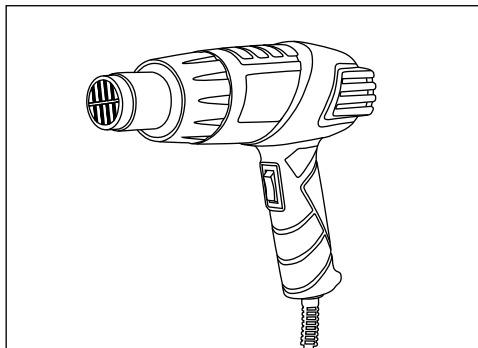
Esta herramienta cuenta con lubricación permanente de fábrica y no requiere lubricación adicional.

Guía de uso de la pistola de calor

El envase del modelo Dual Temperature Heat Gun contiene una pistola de calor.

Especificaciones del modelo Dual Temperature Heat Gun

Potencia	1350 watts
Temperatura	Dos temperaturas Baja 800° / Alta 1100° F
Voltaje	120 V
Amperaje	12.5 A
Energía térmica	4100 BTU
Peso	0.6 kg
Longitud del cable	1.8 m
Ajustes	Alto, Bajo, Apagado



Funcionamiento del modelo Dual Temperature Heat Gun

⚠ **ADVERTENCIA:** Para reducir las probabilidades de lesiones, use gafas o anteojos de seguridad con protección lateral.

⚠ **ADVERTENCIA:** Recuerde que el material que se encuentra detrás o entre medio de las superficies expuestas podría iniciar un incendio.

⚠ **ADVERTENCIA:** Para reducir el riesgo de quemaduras o incendios, mantenga la herramienta en movimiento todo el tiempo sobre el material que está calentando.

Este producto es una pistola de calor con control de dos temperaturas que utiliza un interruptor basculante de 3 posiciones. Cuando se encuentra en la posición central, que se indica con el símbolo "O", la pistola de calor está apagada. Oprima la parte inferior del interruptor completamente, la cual esta marcada con la letra "L" para el rango de temperatura inferior

Presione completamente la parte superior del interruptor, marcada con el símbolo "H", para lograr el rango de temperatura más alto ("High").

1. Conecte la pistola de calor a un tomacorriente con la tensión adecuada.
2. Si está usando una punta de boquilla accesoria, colóquela deslizándola sobre el cabezal de la pistola de calor.
3. Pulse completamente la parte superior o inferior del interruptor basculante hasta obtener el rango de temperatura deseado. Recomendamos comenzar con el rango de temperatura más baja al principio de la operación y luego pasar al rango más alto, si fuera necesario.
4. Para apagar la pistola de calor después de usarla, mueva el interruptor hasta la posición central, "O".
5. Deje que la boquilla de la pistola de calor se enfríe; para ello deje reposar la pistola sobre la carcasa de la entrada de aire trasera y la manija, con la boquilla de la pistola hacia arriba.

Dual Temperature Heat Gun Usos y ajustes de calor correspondientes

Extracción	Ajuste
Ablandar pintura y barniz	Alto
Uretano de mobiliario y artículos de madera	Bajo
Adhesivos y adhesivos para el paragolpes	Bajo
Revestimiento de vinilo para suelos	Alto
Linóleo	Alto
Laminado	Alto
Pastina	Alto
Masilla para ventanas	Alto
Secado	
Secar pinturas y barniz	Alto
Superficies metálicas antes de pintar	Alto
Sistema de ignición	Bajo
Secar madera o crear abrasiones decorativas en madera	Alto
Calentamiento	
Contraer tuberías/revestimientos	Bajo
Revestimientos termocontraíbles para ventana	Bajo
Cerraduras y tuberías de agua congeladas	Bajo
Cojinetes y engranajes para su montaje	Alto
Desajustar pernos oxidados	Alto
Otros	
Descongelar tuberías, bobinas, canaletas y bajadas pluviales congeladas	Alto
Soldar tuberías de agua	Alto
Unir plásticos	Alto
Doblar plásticos/policarbonato	Bajo
Encerar esquíes	Bajo
Soldar accesorios de tuberías de cobre	Alto

Two-Year Limited Warranty

HomeRight® warrants this product for two years from the date of purchase, when this unit is maintained and operated according to the instructions in the Instruction Manual, from any defects in material or workmanship. HomeRight will repair or replace defective product at no charge and return postage-paid to you. This warranty does not cover accessories or damage resulting from improper use, negligence, accidents or normal wear and tear. If the Dual Temperature Heat Gun is used for commercial or rental purposes, this warranty is void. Any implied warranty or merchantability or fitness for a particular purpose is limited to two years following date of purchase. Responsibility is limited to the repair or replacement for defects in material or workmanship. HomeRight shall not in any event be liable for any incidental or consequential damages of any kind, whether for breach of this warranty or any other reason. Some states do not allow a limitation on how long implied warranties last or the exclusion of incidental or consequential damages, so the above limitation and exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights, which vary from state to state. For warranty service, send your product postage-paid along with a description of what the problem is to: HomeRight, Warranty Dept., 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449 or call HomeRight Customer Service at 1-800-264-5442, 763-780-5115 for further assistance.

Garantía limitada de dos años

La garantía de HomeRight® cubre este producto durante dos años posteriores a la fecha de compra, siempre que la unidad se mantenga y utilice de conformidad con las instrucciones mencionadas en el Manual de instrucciones, en caso de defectos en los materiales o en la mano de obra. HomeRight reparará o sustituirá el producto defectuoso sin cargo y se lo devolverá con franqueo pagado. Esta garantía no cubre los accesorios, los daños ocasionados por uso incorrecto, negligencia o accidentes ni el desgaste natural del producto. Esta garantía quedará invalidada si la Pistola de calor de dos temperaturas se usa para fines comerciales o de alquiler. Toda garantía implícita de comerciabilidad o aptitud para un propósito en particular se limita a dos años posteriores a la fecha de compra. La responsabilidad se limita a la reparación o a la sustitución por defectos en los materiales o en la mano de obra. En ningún caso, HomeRight será responsable por los daños incidentales o resultantes de ningún tipo, ya sean por incumplimiento de esta garantía o por cualquier otro motivo. En algunos estados, no se permite la limitación de la duración de las garantías implícitas o la exclusión de daños incidentales o resultantes; por lo tanto, es posible que limitación y la exclusión mencionadas con anterioridad no se apliquen a su caso. Esta garantía le proporciona derechos legales específicos y también puede tener otros derechos que varían según el estado. Para solicitar el servicio técnico cubierto por la garantía, envíe el producto con franqueo pagado con una descripción del problema a: HomeRight, Warranty Dept., 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449 o llame al Servicio de atención al cliente de HomeRight al 1-800-264-5442, 763-780-5115 para obtener ayuda.

Garantie limitée de deux ans

HomeRight™ garantit ce produit contre tout défaut de matériel et de main d'œuvre, et ce, pour une période de deux ans à partir de la date d'achat, à condition que ce produit soit utilisé et entretenu selon les instructions présentées dans le manuel d'instructions. HomeRight remplacera ou réparera le produit défectueux sans frais et déboursera les frais de retour par courrier. La présente garantie ne couvre en aucun cas les accessoires fournis ou les dommages résultant d'une utilisation inadéquate, de négligence, d'accidents ou d'une usure normale. Cette garantie est nulle si le pistolet thermique à deux températures est utilisé pour des usages commerciaux ou locatifs. Toute garantie de qualité marchande ou d'adéquation à un usage particulier est limitée à deux ans suivant la date d'achat. La responsabilité est limitée à la réparation ou au remplacement relatifs aux défauts de matériaux ou de main d'œuvre. HomeRight ne peut en aucun cas responsable des dommages directs ou indirects, de quelque nature que ce soit, pour toute violation de cette garantie ou toute autre raison. Certains provinces et états n'autorisent pas la limitation de durée des garanties tacites, ou l'exclusion ou la limitation de dommages accessoires ou indirects. Par conséquent, les exclusions et limites susmentionnées peuvent ne pas s'appliquer à votre cas. La présente garantie vous octroie des droits légaux spécifiques. Vous pouvez également bénéficier d'autres droits, lesquels peuvent varier d'une province ou d'un état à l'autre. Pour tout service au titre de la présente garantie, veuillez envoyer votre produit en port payé accompagné d'une description du problème à l'adresse suivante : HomeRight, Warranty Dept., 1661 94th Lane N.E., Minneapolis, MN 55449, ou communiquez avec le service à la clientèle d'Home Right au 1-800-264-5442, 763-780-5115 pour obtenir de l'aide.

HomeRight®

1661 94th Lane N.E.
Minneapolis, MN 55449-4324
Phone: 763-780-5115
Customer Service Line:
1-800-264-5442
8:00 a.m. to 5:00 p.m. CST
www.homeright.com

HomeRight®

1661 94th Lane N.E.
Minneapolis, MN 55449-4324
Tél. : 763-780-5115
Service à la clientèle :
1-800-264-5442
8 h à 17 h, heure normale du Centre
www.homeright.com

HomeRight®

1661 94th Lane N.E.
Minneapolis, MN 55449-4324
Tel: 763-780-5115
Servicio al cliente: 1-800-264-5442
8:00 a.m. a 5:00 p.m.
(hora del Centro de EE. UU.)
www.homeright.com